

KUVENDI KOMUNAL - RAHOVECË

OBAVEŠTENJE O UGOVORU

☒ Rad

☐ Snabdevanje

☐ Usluge

Po članu 41 Zakona br. 04/L-042 o javnim nabavkama Republike Kosova, izmenjen i dopunjen Zakonom br. 04/L-237, Zakonom br. 05/L-068 i Zakonom br. 05/L-092



Datum pripreme obaveštenja: 29.05.2025

Nabavka br.	623-25-4703-5-2-1
Interni br.	

Ovo obaveštenje je pripremljeno na JEZICIMA:

Albanski



Srpski



Engleski



DEO I: UGOVORNI AUTORITET

I.1 IME, ADRESA I UGOVORNOG AUTORITETA (UA)

Zvaničan naziv: KUVENDI KOMUNAL - RAHOVECË		
Adresa UA: XHELAL HAJDA TONI		
Grad: RAHOVEC	Poštanski broj: 21000	Zemlja: Kosovo
Lice za kontakt: Astrit Mullabazi		Telefon: +38 20045316
Email: prokurimi.rahovec@gmail.com prokurimi.rahovec@rks-gov.net		Fax:
Internet adresa: (po potrebi): https://kk.rks-gov.net/rahovec/		

Ugovor obuhvata zajedničku nabavku

Da ☐

Ne ☒

Ugovor se dodeljuje od strane Centralne agencije za nabavke

Da ☐

Ne ☒

Ukoliko da, specifikuj identitet svih Ugovornih Autoriteta koji imaju pravo da naručuju pod uslovima ugovora ili referiši se na Aneks

DEO II: PREDMET UGOVORA

II.1 OPIS

II.1.1 Naslov ugovora koji je dodelio ugovorni autoritet:

Popravljanje krova sportske dvorane Mizahir Isma

II.1.2 Vrsta ugovora i lokacija radova, mesto isporuke ili izvršavanja

(odabrati samo jednu kategoriju –radovi, snabdevanje ili usluge –koja najviše odgovara posebnom predmetu vašeg ugovora)

☒ **Rad**

☐ **Snabdevanje**

☐ **Usluge**

☒ Izvršenje

☐ Plan i izvršenje

☐ Ostvarivanje, bilo kojim sredstvima, posla, odgovarajući na uslove

☐ Kupovina

☐ Finansijski zakup (lizing)

☐ Zakup

☐ Kupovina na kredit

☐ Njihovo kombiniranje

Glavna tačka ili lokacija radova, mesto isporuke ili izvršavanja usluge

U Opštini Orahovac

II.1.3 Obaveštenje obuhvata

☐ Sastavljanje jednog javnog okvirnog ugovora

II.1.4 Informacije o javnom okvirnom ugovoru *(po potrebi)*

Javni okvirni ugovor sa jednim ekonomskim operaterom

☐

Javni okvirni ugovor sa nekoliko ekonomskih operatera

☐

Izvršenje ugovora:

Poziv/Poruka

☐

Pomoćni ugovor/Mini-konkurencija

☐

Trajanje javnog okvirnog ugovora: u mesecima:

II.1.5 Kratak opis predmeta ugovora

Popravljanje krova sportske dvorane Mizahir Isma

II.1.6 Klasifikacija po zajedničkom rečniku nabavki (ZRN):

45212200-8

II.1.7) Varijante su prihvaćene: Da ☐ Ne ☒

II.1.8) Podela na grupe: Da ☐ Ne ☒

II.1.10) Predviđena vrednost ugovora: **57,000.00**

II.2) KOLIČINA ILI POLJE UGOVORA

Količina ili opšto polje: (uključujući sve grupe i opcije, po potrebi)
Prema opisu cene

II.3) TRAJANJE UGOVORA ILI VREMENSKI ROK ZA ZAVRŠETAK

Trajanje u mesecima **12** ili u danima (od dodele ugovora)
ili
Početak
Završetak

DEO III: PRAVNE, EKONOMSKE, FINANSIJSKE I TEHNIČKE INFORMACIJE

III.1) USLOVI KOJI SE ODOSE NA UGOVOR

III.1.1) Traži se garancija izvršavanja

Da ☒

Ne ☐

Ako je odgovor da, iznos garancije izvršavanja EUR ili **10% od vrednosti ugovora** %
od vrednosti ugovora.

III.1.2) Dobiti zakonski oblik od grupisanih ekonomskih operatera kojima ugovor treba da se dodeli (po potrebi):

Na osnovu člana 26.15, o izmenama i dopunama Uredbe br. 001 2022 o javnim nabavkama, privredni subjekti koji učestvuju kao grupa, zajedno sa svojom ponudom, moraju da dostave Ugovor (deklaraciju) o osnivanju grupe, u kojoj će članovi grupe utvrditi prava i odgovornosti, kao i sve proceduralne radnje koje je rukovodilac grupe. Popunjavanje Sporazuma (deklaracije) za osnivanje grupe, navedeno u Aneksu 7 Deklaracija za osnivanje grupe, je obavezno za ekonomske operatere koji učestvuju kao grupa.

III.1.3 Ostali određeni uslovi čiji je predmet izvršenje ugovora:

Da ☐

Ne ☒

Ako da, opiši posebne uslove

III.2) USLOVI ZA UČEŠĆE

III.2.1) Uslovi podobnosti

Uslov 1 Ekonomski operater mora da ispuni uslove navedene u članu 65 Zakona o javnim nabavkama (ZJN), Zakon br. 04 L-042. ZJN se može preuzeti sa <http://krpp.rks-gov.net>

Traže se dokumentovani dokazi:

Dokaz 1 Izjava pod zakletvom da ekonomski operater ispunjava uslove podobnosti Član 65 Zakona br. 04 L-042, Dodatak Aneksa br. 2 tenderskog dosijea
Dokaz 2 Potvrda poreske administracije zemlje osnivanja ekonomskog operatera, da predmetni ekonomski operater nije u zaostatku sa plaćanjem poreza najmanje do poslednjeg kvartala godine pre podnošenja tendera. Kopija je potrebna samo od ekonomskog operatera predloženog za dodelu ugovora i dostavlja se ugovornom autoritetu pre objavljivanja obaveštenja o odluci ugovornog autoriteta.
Dokaz 3 Potvrda

	suda koja to potvrđuje a. Ekonomski operater, bilo koji od njegovih direktora, menadžera ili službenika, nije proglašen krivim od strane nadležnog suda za izvršenje krivičnog dela tokom poslednjih deset godina; I b. Ekonomski operater nije u stečaju ili pod prinudnom sudskom upravom. Za tačke (a) i (b), original se traži samo od ekonomskog operatera predloženog za dodelu ugovora i dostavlja se ugovornom autoritetu pre objavljivanja obaveštenja o odluci ugovornog autoriteta. Propust ekonomskog operatera koji je predložen za dodelu ugovora da dostavi dokumentaciju traženu u tačkama 2 i 3, daje ugovornom autoritetu pravo da odbije svoju ponudu, da konfiskuje obezbeđenje tendera ako je isto traženo, da pokrene postupak diskvalifikacije u skladu sa članom 99.2 ZJN i da nastavi sa dodelom ugovora sa spiskom Ekonomskog operatera na drugom mestu.
III.2.2) Profesionalna podobnost	
Zahtev 1 Registracija ekonomskog operatera u profesionalni, komercijalni i ili registar preduzeća u vašoj zemlji osnivanja	Traže se dokumentovani dokazi: Dokaz 1 Potvrda o registraciji preduzeća – zajedno sa poslovnim informacijama, izdata od strane organa za registraciju preduzeća – kopija
Uslov 2 PDV registracija	Dokaz 2 PDV sertifikat – kopija
III.2.3) Ekonomski i finansijski kapaciteti	
Zahtev 1 Ekonomski operater mora dostaviti dokaze za ugovornog autoriteta da godišnji promet Ekonomskog operatera, u poslednje tri godine, nije manji od 114.000,00 € evra;	Traže se dokumentovani dokazi: Dokaz 1 Godišnje poreske prijave dostavljene PAK-u ili izveštaj banke overen i potpisan u originalu od strane bilo koje licencirane banke na Kosovu
III.2.4) Tehničke i profesionalne mogućnosti	
Zahtev 1 Ekonomski operater mora da obezbedi dokaz da je uspešno završio ugovore slične prirode, u poslednje tri godine od datuma objavljivanja obaveštenja o ugovoru, u vrednosti od najmanje 85.000,00 €;	Traže se dokumentovani dokazi: Dokaz 1 Spisak izvršenih radova, koji popunjava ANEKS 8 tenderskog dosijea, u oblasti sličnih radova završenih u poslednje tri godine od dana objavljivanja obaveštenja o ugovoru – mora se dostaviti u originalu, potpisan i overen od strane Ekonomskog operatera, I ova lista mora biti priložena kao dokaz (i) kada su radovi obavljeni za javni autoritet na Kosovu ili u drugoj zemlji, kopija relevantnog sertifikata (sertifikat privremeni izveštaj o prijemu) koji je izdao ili potpisan od

	strane tog organa služiće kao dokaz ove isporuke, svi takvi dokazi cće imati vrednost obavljenog posla, (ii) kada su radovi obavljeni za privatnog kupca, kopija bilo kog dokumenta potpisanog od strane kupca i dokaz o takvoj isporuci sa dokazom o uplati od banke služiće kao dokaz ove isporuke;
Uslov 2 Broj radnika angažovanih na ovom projektu, min. 8 radnika sa sledecim podacima Ime, prezime, starost radnika, zanimanje, iskustvo (godine) i radno mesto u preduzeću;	Dokaz 2 Spisak broja radnika angažovanih na izvođenju radova, min. 8 radnika sa sledecim podacima Ime, prezime, starost radnika, zanimanje, iskustvo (godina), kratak opis posla i potpis radnika na tom spisku – dostaviti u originalu, potpisati i overiti pečat privrednog subjekta, za svakog radnika koji se nalazi na spisku mora biti dokazan ugovor o radu sa poslodavcem ili ugovor o angažovanju na ovom projektu;
Uslov 3 Ekonomski operater mora imati najmanje sledecie stručno osoblje na listi 3.1. Rukovodilac projekta – diplomirani inženjer mašinstva ili master – sa radnim iskustvom min. 5 godina nakon diplomiranja; 3.2. Rukovodilac radionice – diplomirani inženjer građevinarstva ili master – menadžment u građevinarstvu, sa radnim iskustvom min. 5 godina nakon diplomiranja;	Dokazi 3 • Relevantne diplome – kopija; • Redovni ugovor o radu sa poslodavcem ili ugovor o angažovanju na ovom projektu, ako priložite ugovor za projekat, ugovor mora biti sastavljen na osnovu Zakona o radu br. 03 L-212; • CV (potpisan od strane stranke); • Preporuku za prethodni rad u traženoj oblasti koju izdaju poslodavci; • Pismena izjava o imenovanju menadžera projekta i vođe radionice – mora biti dostavljena u originalu, potpisana i overena od strane ekonomskog operatera, za tačke 3.1 i 3.2;
Zahtev 4 Ekonomski operater mora biti opremljen ovim ISO sertifikatima - ISO 9001-2015 (Sertifikat sistema upravljanja kvalitetom); - ISO 50001-2018 (Sertifikat sistema upravljanja energijom); - ISO 14001-2015 (Sertifikat sistema upravljanja životnom sredinom); - ISO 3834-2-2006 (Sertifikat o obezbeđenju kvaliteta procesa za završetak radova i srodnih radova u metalskoj industriji); - ISO IEC 20000-1-2018 (Sertifikat informacione tehnologije — Upravljanje uslugama);	Dokaz 4 Kopije važećih sertifikata;
Zahtev 5 Ekonomski operater mora da dostavi kataloge brošure proizvođača sa specifikacijama za poziciju 3.14 u opisu cene;	Dokaz 5 Ekonomski operater mora dostaviti CA kataloge brošure od proizvođača ovih zaliha za ponuđene proizvode, naglašavajući ponuđeni proizvod, zajedno sa opisom karakteristika proizvoda kako se zahteva u tehničkim specifikacijama;
Zahtev 6 Ekonomski operater mora dostaviti	Dokaz 6 Da dokaže da je Ekonomski operater

Ovlašćenje od proizvođača ili od ovlašćenog predstavnika proizvođača, za poziciju 3.14 u opisu cene;	ovlašćen od strane proizvođača ili od strane ovlašćenog predstavnika proizvođača koji mora da sadrži Naziv ponude i broj nabavke kao što je gore navedeno, (sa kontakt podacima za proizvođača ili ovlašćenog predstavnika proizvođača adresa, veb stranica, broj telefona, e-mail);
Zahtev 7 Ekonomski operater mora da dostavi izveštaje o ispitivanju za poziciju 3.14 u opisu cene;	Dokaz 7 Dokazuje se kopijom sertifikata sa EC standardima (Declaration of Conformity);

III.3) Uslovi specifični za ugovore o uslugama

III.3.1) Izvršenje usluga je rezervisano za određenu profesiju	Da ☐	Ne ☐
Ako je odgovor da, reference na relevantan zakon, uredbu ili administrativnu odredbu		
III.3.2) Pravna lica treba da daju imena i profesionalne kvalifikacije osoblja odgovornog za vršenje usluga	Da ☐	Ne ☐

DEO IV: PPOSTUPAK

IV.1) VRSTA POSTUPKA

☒	Otvoreni
☐	Ograničeni
☐	Konkurentni sa pregovorima
☐	Kvotiranje cena

IV.1.2) Ograničenja u broju operatera koji će biti pozvani na tenderisanje (*ograničeni ili konkurentni postupak sa pregovorima*)

Na bazi primljenih aplikacija, najviše 6 kandidata će biti pozvani da predaju detaljne tednere ovog ugovora. Ako više od 6 kvalifikovanih kandidata ispunjavaju gore navedene kriterijume za izbor, relevantne prednosti i slabosti aplikacija ovih kandidata će se ponovo razmatrati da bi se identifikovali šest najboljih aplikacija za tenderski postupak. Jedini faktori koji će se uzeti u obzir tokom ovog ponovnog razmatranja su:

IV.1.3) Smanjivanje broja operatera tokom pregovora (*konkurentni postupak sa pregovorima*)

Vodi pregovore u sukcesivnim fazama kako bi se smanjio broj pregovaračkih ponuda

Da ☐ Ne ☐

Ugovorni autoriteti mogu da dodele ugovore na osnovu početnih tendera bez pregovora

Da ☐ Ne ☐

IV.1.4) Minimalan broj kandidata koji će biti pozvani da predaju početne tendere je:

IV.1.5) Informacije o elektroničkoj aukciji

Elektronička aukcija se primenjuje: Po ☐ Jo ☒

Dodatne informacije o elektroničkoj aukciji:

IV.2) KRITERIJUMI ZA DODELU

☐ Najniža cena

ili

☒ Ekonomski najpovoljniji tender u smislu

	Pod-kriterijum	Koeficijent
1	Cena	0.70
2	Duži garantni period do maks. 24 meseca	0.30

IV.3) ADMINISTRATIVNE INFORMACIJE

IV.3.1) Prethodne publikacije koje se tiču istog ugovora

Da ☐

Ne ☒

Ako da,

Prethodno obaveštenje o nameri od

Druge ranije objave (*ako je primjenjivo*)

od

od

Dokumenta se plaćaju

Da ☐

Ne ☒

Ako je da, cena EUR

Uslovi i metoda plaćanja:

IV.3.2) Vremenski rok za prijem tendera ili zahteva za učešće

Datum **19.06.2025** vreme: **14:00:00** mesto: **https e-prokurimi.rks-gov.net**

IV.3.3) Vremenski rok za prijem tendera /zahteva za učešće je skraćen

Da ☐ Ne ☒

Ako je odgovor da, navedite razloge

IV.3.4) Da li je potrebna garancija tendera

Da ☒ Ne ☐

Ako je odgovor da, iznos garancije tendera **1,000.00 €uro**

Validnost garancije tendera u danima **120** ili mesecima

IV.3.5) Period validnosti tendera

Do datuma: ili Trajanje u danima **90** ili mesecima

IV.3.6) Sastanak otvaranja tendera

Datum: **19.06.2025** vreme: **14:00:00** mesto: **https e-prokurimi.rks-gov.net**

DEO V: ODGOVARAJUĆE INFORMACIJE

V.1 ŽALBE

Svaka zainteresovana strana može da uloži žalbu ugovornom autoritetu, na osnovu člana 108/A Zakona br.04/L-042 o javnim nabavkama Republike Kosova, izmenjen i dopunjen Zakonom br.04/L-237, Zakonom br. 05/L-068 i Zakonom br. 05/L-092 na navedenoj adresi u delu I ovog obaveštenja o ugovoru.

V.2) DODATNE INFORMACIJE

Ekonomski operater imaće pravo da preda tender, zahtev za učešće i druga potrebna dokumenta ili dosijee koji se dozvoljavaju tokom vršenja aktivnosti nabavke na albanskom, srpskom ili engleskom jeziku.

Dodaj ostale informacije: :[kao što je pred-konferencija, poseta radionicama, itd.]

• Ugovorni autoritet Opština Orahovac vas obaveštava da prema odluci RKJN-a – br. 91 2018 i RRUOP, da se ponuda mora dostaviti samo elektronskim putem (ni na koji drugi način). Ovo je uslov tendera koji se mora poštovati da bi se ponuda prihvatila kao „administrativno odgovorna“.